



INFORMAÇÃO
【お知らせ】



Espaço de Primeiros Passos da Língua Japonesa Voltado aos Estrangeiros "NIHONGO HIROBA"

がいこくじん む

にほんご

外国人向け「はじめての日本語ひろば」



Dia & Hora	13, 20, e 27 de Setembro / 4, 11, 18 e 25 de Outubro / 1, 8, 22 e 29 de Novembro (data reserva, 6 de Dezembro), todas as aulas serão realizadas aos domingos , sendo o total de 11 aulas , das 9:30 às 11:30
Local	◆ Kyouiku Kaikan Daikaigishitsu (Centro Educacional de Fukuroi, Sala de Conferências do 4º Andar) ◆ Fukuroi Kokusai Kouryu Center (Centro de Intercâmbio Internacional de Fukuroi), em Araya 1-1-15 → Serão em um dos 2 locais acima, sendo informado antecipadamente a cada aula.
Conteúdo	Definiremos um tema do cotidiano para cada aula e interagiremos com os voluntários japoneses, aprendendo assim a língua e a cultura japonesa de uma forma divertida através desta interação
Alvo	Aqueles que se enquadram em todos os itens de ① a ③ a seguir : ① reside ou trabalha neste município ② pessoas a partir da idade de 16 anos ③ quer aprender japonês simples para o dia a dia
Taxa	Gratuita
Inscrição	Diretamente no setor abaixo, TEL, E-mail ou através do formulário de inscrição que se encontra na homepage municipal (prazo de inscrição : até 4 de Setembro , sexta), informando o endereço, nome, nacionalidade, status do visto, idade, telefone, e-mail e local de trabalho.
Contato & Inscrição	Tabunka Kyosei Suishin-ka Tabunka Kyosei Kakari (Divisão de Assuntos Interculturais Setor de Assuntos Interculturais) ☎ 0538-44-3138 E-mail tabunka@city.fukuroi.shizuoka.jp

INFORMAÇÃO
【お知らせ】



Reunião Explicativa de Recrutamento de Candidatos para o 2º Período do Ano Fiscal 2026 do [Projeto de Apoio de Estudos no Exterior para Crianças e Jovens]

こ

わかものかいかいりゅうがくしえんじぎょう

れいわ

ねんどだい

き ぽしゅうせつめいかい

「子ども・若者海外留学支援事業」2026(令和8)年度第2期募集説明会



Dia & Hora	27 de Setembro (domingo), das 14:00 às 16:00
Local	Kyouiku Kaikan (Centro Educacional), na Sala "Dai Kaigi-shitsu do 4º andar.
Conteúdo	▲ Apresentando informações sobre estudos no exterior e esclarecimentos deste projeto de apoio de estudos no exterior voltado para crianças e jovens da cidade de Fukuroi. ※ Após a apresentação das informações e esclarecimentos será realizado as consultas sobre o projeto. ▲ Este projeto visa incentivar crianças e jovens motivando-os a aceitar desafios e terem a oportunidade de estudar no exterior, desenvolvendo-se assim, através desta experiência, conhecimentos profundos de diferentes culturas e que a partir daí possam viver vários outros desafios. ▲ E para que isto seja possível, o governo municipal emitirá um subsídio de incentivo para as despesas qualificadas necessárias para estudar no exterior. Consulte na homepage municipal para obter detalhes.
Alvo	Alunos do ensino ginasial (chugakko) até a idade de 22 anos e seus responsáveis
Taxa	Gratuita
Inscrição	Através do formulário de inscrição que se encontra no site municipal, inserindo seu endereço, nome, nº de participantes, telefone e e-mail. ▲ Prazo de Inscrição : até 24 de Setembro (quinta)
Contato & Inscrição	Shogai Gakushu-ka Shogai Gakushu Kakari (Setor de Aprendizagem Permanente) ☎ 0538-86-3191 Tabunka Kyosei Suishin-ka Tabunka Kyosei Kakari (Setor de Assuntos Interculturais) ☎ 0538-44-3138

INFORMAÇÃO
【お知らせ】

O Limite do Valor do Encargo Próprio da Despesa Médica de Valor Elevado do Seguro Nacional de Saúde e do Sistema de Assistência Médica para Idosos Serão Revisados



こくみんけんこうほけん

こうきこうれいしゃいりょうせいど

こうがくいりょうひ

じ こ ふたんげんどがく

みなお

国民健康保険・後期高齢者医療制度の高額医療費の自己負担限度額などが見直されます

O sistema de reembolso de despesas médicas de alto custo é um sistema que reembolsa o valor que excede o limite de pagamento do encargo próprio, caso as despesas pagas em instituições médicas e farmácias em um único mês ultrapassem esse limite.

Data da Revisão	A partir de 1 de Agosto ▶ Consulte o código QR para obter mais detalhes
Contato	Hoken-ka Hoken Kyufu Kakari (Divisão de Seguro Setor de Benefícios do Seguro) ☎ 0538-44-3191

INFORMAÇÃO
【お知らせ】

O Limite de Velocidade Permitido para Veículos em Vias Residenciais "Seikatsu Douro" Será Reduzido

せいかつどうろ

じどうしゃ

ほうていそくど

ひ さ

生活道路における自動車の法定速度が引き下げられます



Com a entrada em vigor da Ordem de Fiscalização do Trânsito Rodoviário revisada, os limites de velocidade permitidos serão revisados da seguinte forma:

Limite de velocidade legal para vias residenciais antes da alteração	Limite de velocidade legal para vias residenciais após a alteração
60 Km/h	30 Km/h
Data da Vigoração	A partir de 1 de Setembro (terça)
[Seikatsu Douro]	Referem-se a estradas relativamente estreitas, principalmente aquelas sem faixa central.
Contato	Fukuroi Keisatsusho Koutsu-ka (Delegacia de Polícia de Fukuroi Divisão de Trânsito) ☎ 0538-41-0110

INFORMAÇÃO
【お知らせ】



Esteja Verificando o Pagamento do Subsídio Infantil (Jido Teate)

じどうてあて

ふ

こ

かくにん

児童手当の振り込みをご確認ください



Mês de Agosto é o mês de pagamento deste subsídio. Sendo pago os valores dos meses de **Junho a Julho de 2026, totalizando 2 meses.**

Dia do Pagamento	10 de Agosto (segunda)
Contato	Kodomo Seisaku-ka Kyufu Kakari (Divisão de Política Infantil Setor de Benefícios de Suporte Infantil) ☎ 0538-44-3184

INFORMAÇÃO
【お知らせ】



Solicitação do Subsídio de Sustento de Crianças de Famílias Monoparentais

おやかてい ぼしかてい ふしかてい たいしょう じどうふようてあてしんせい
ひとり親家庭 (母子家庭・父子家庭) などを対象とした児童扶養手当申請



Valor do Subsídio (Valor Mensal)	Valor Integral	Valor Parcial
Primeiro Filho	¥48,050	¥11,340 ~ ¥48,040
Segundo Filho em diante	¥11,350	¥5,680 ~ ¥11,340

Alvo: Aqueles que se enquadram em qualquer um dos seguintes itens de ① a ⑦, que tenham sob a sua responsabilidade, filhos até 18 anos de idade (se deficiente, até a idade de 20 anos), cuja renda seja inferior a um determinado valor especificado. Sendo ① Filho(a) cujo pai ou mãe tenha se divorciado ② Filho(a) cujo pai ou mãe tenha falecido ③ Filho(a) cujo pai ou mãe tenham uma deficiência grave ④ Filho(a) cujo paradeiro do pai ou da mãe sejam desconhecidos ⑤ Filho(a) cujo pai ou mãe tenha recebido uma ordem judicial de proteção contra violência doméstica ⑥ Filho(a) nascido(a) fora do casamento ⑦ Filho(a) com outras circunstâncias especiais. ▶ Consulte o código QR para obter mais detalhes

Contato **Kodomo Seisaku-ka Kyufu Kakari** (Divisão de Política Infantil Setor de Benefícios de Suporte Infantil) ☎ 0538-44-3184
Shimin Sabisu-ka Shimin Sabisu Kakari (Divisão de Serviços Municipais Setor de Atendimento ao Público) ☎ 0538-23-9211

INFORMAÇÃO
【お知らせ】

Matrícula em Creches Licenciadas, Centros Certificados de Educação e Cuidados na Primeira Infância (Departamento de Creche) e Unidades de Atendimento Infantil de Pequeno Porte Ano Fiscal 2027

れいわ ねんどにんかほいくじょ えん にんてい えん ほいくぶ しょうきほほいくじぎょう にゅうしょじどう
2027 (令和9) 年度認可保育所 (園)・認定こども園 (保育部)・小規模保育事業の入所児童

▶ Para mais detalhes, consulte o guia de admissão disponível no balcão a partir de segunda-feira, 24 de agosto.

Alvo	Crianças que não possam receber os cuidados infantis necessários em casa devido os motivos como trabalho ou doença dos pais, conforme definido em “motivos para a necessidade de cuidados infantis”. O guia de inscrição também pode ser baixado do site da prefeitura.	
Inscrição	Inscreva-se no balcão de atendimento ou por meio do formulário no site da prefeitura (Período de Inscrição: 1 de Setembro, terça a 30 de Setembro, quarta). ▶ Consulte o QR code para mais detalhes	
Contato	Kyoiku Hoiku-ka Shisetsu Unei Kakari (Divisão de Educação e Cuidados da Primeira Infância Setor Administrativo de Instalações) ☎ 0538-86-3332 Shimin Sabisu-ka Shimin Sabisu Kakari (Divisão de Serviços Municipais Setor de Atendimento ao Público) ☎ 0538-23-9211	



EVENTO
【イベント】

Feira de Outono “Mellow Aki Iro”

メロー・アキイロ・フェア

Dia & Hora	①19/SET (sáb), 10 ~ 15 hs ②20/SET (dom), 10 ~ 16 hs	Local	Mellow Plaza, Fukuroi-shi Asana 1027
Programa	Venda de artesanatos, alimentos, Workshop, etc	Alvo	Todos são bem-vindos
Taxa	Entrada Franca	Inscrição	Não será necessário, basta comparecer no local
Contato	Mellow Plaza ☎ 0538-30-4555 FAX 0538-23-8000 E-mail mellow-plaza@asahi-net.email.ne.jp		

PREVENÇÃO DE DESASTRES
【防災】



Familia Net [Treinamento de Preparação para Desastres]

ほうさいけんしゅうかい
ふあみりあネット「防災研修会」



Dia & Hora	27 de Outubro (ter), 9:30 ~ 11:30	Local	Centro Comunitário Fukuroi Minami
Conteúdo	Assunto relacionado a prevenção de desastres	Alvo	Qualquer pessoa será bem-vinda
Capacidade	50 pessoas (por ordem de inscrição)	Taxa	Gratuita (com direito a brinde)
Inscrição	P/TEL, FAX ou E-mail (nome, end., TEL e Idade) Período : 14 de Agosto (sex) a 15 de Setembro (ter)	Contato	NPO Houjin Familia Net ☎ 0538-43-2288 FAX 0538-31-5211 E-mail familiar-net@cy.tnc.ne.jp

COLUNA MULTICULTURAL
【多文化コラム】

Contato Emergencial para Incêndios e Emergências Médicas

かじ きゅうきゅうじ きんきゅうれんらくさき
火事や救急時の緊急連絡先



Ao ligar para Bombeiro ou Ambulância [Disque 119]

※ 24 hs p/dia・365 dias p/ano・Disponível em 21 idiomas (incluindo português e inglês)

Na cidade de Fukuroi, ao ligar para o número 119, um intérprete pode participar da chamada para transmitir os detalhes da sua ocorrência. Esse serviço de interpretação multilíngue a três permite que residentes estrangeiros que não falam japonês utilizem o sistema de emergência com segurança. Por favor, informe o seu país ou o idioma que você fala ao fazer a ligação (por exemplo: “Português, por favor” ou “Inglês, por favor”).

■ Na dúvida sobre chamar uma ambulância, entre em contato com o serviço de consulta listado abaixo ■

Linha direta de consulta médica de emergência [# 7119] ※ Disponível 24 horas por dia; somente em japonês	Serviço de Consulta Telefônica de Emergência Pediátrica de Shizuoka [# 8000] ※ Disponível 24 horas por dia; somente em japonês
--	--

- ▶ **Usuários Alvo** Residentes da Província de Shizuoka (Idade de 15 anos ou mais), ou pessoas que estejam em Shizuoka.
- ▶ **Tipo de Consulta**
Este serviço oferece orientação quando você não sabe o que fazer diante de uma doença ou lesão repentina, por exemplo, se deve ir ao hospital, se deve chamar uma ambulância ou a qual hospital deve se dirigir.
- ▶ **Como Discar**
Sem o código de área, disque[#] seguido de [7119].



- ▶ **Usuário Alvo** Responsáveis por crianças menores de 15 anos de idade.
- ▶ **Tipo de Consulta**
caso esteja preocupado com febre repentina ou algum ferimento da criança, sentindo-se inseguro por não ter ninguém por perto para consultar ou esteja em dúvida sobre levar a criança a um hospital de emergência.
- ▶ **Como Discar**
Sem o código de área, disque[#] seguido de [8000].





Programa de Natação do Fukuroi B&G Kaiyo Center

ふくろい

かいよう

袋井B&G 海洋センター スイミングプログラム



● Programa de Natação para Crianças

Nome da Classe	Semana	Período	Horário	Alvo	Capacidade	Taxa
Youji (Infantil)	Segundas	A partir de 26/ Out, no total de 15 aulas	14:50 ~ 15:50	Nascidos de 2/4/2020 a 1/4/2023	30 pessoas	¥ 16,500
Youji / Shogakusei (Infantil / Alunos do Ensino Primário)			15:55 ~ 16:55	Nascidos de 2/4/2018 a 1/4/2022	40 pessoas	¥ 16,500
Shogakusei (Alunos do Ensino Primário)			17:00 ~ 18:00	Nascidos de 2/4/2014 a 1/4/2020	40 pessoas	¥ 16,500
Youji (Infantil)	Sábados	A partir de 17/ Out, no total de 18 aulas	9:20 ~ 10:20	Nascidos de 2/4/2020 a 1/4/2023	30 pessoas	¥ 19,800
Youji / Shogakusei (Infantil / Alunos do Ensino Primário)			10:25 ~ 11:25	Nascidos de 2/4/2018 a 1/4/2022	40 pessoas	¥ 19,800
Shogakusei Shokyu ~ (Alunos do Ensino Primário 1 ~ nãiciante)			11:30 ~ 12:30	Nascidos de 2/4/2014 a 1/4/2020	40 pessoas	¥ 19,800
Shogakusei Chukyu ~ (Alunos do Ensino Primário Intermediário)			12:35 ~ 13:35	Nascidos de 2/4/2014 a 1/4/2020	40 pessoas	¥ 19,800

● Programa de Natação para Bebês / Pais & Filhos (sistema baseado em sessões)

Nome da Classe	Semana	Período	Horário	Alvo	Capacidade	Taxa
Baby / Oyako Swimming (Natação para bebês / pais & filhos)	Terças Quintas	18 aulas (sistema baseado em sessões) Total de 36 aulas	10:30 ~ 11:15	Crianças nascidas de 2 de abril de 2023 a março de 2026 e os seus pais	20 grupos	¥ 19,800 ¥ 30,600

Inscrição

Pessoalmente, preenchendo e entregando o formulário de inscrição que se encontra no balcão. O formulário de inscrição também pode ser baixado no site (período de inscrição: 26 de agosto (qua) a 8 de setembro (ter), horário de atendimento: 9:00 ~ 19:00) ※ Não são aceitos inscrições por telefone.

Outros

◆ Havendo muitas inscrições ultrapassando a capacidade, será realizado o sorteio.

◆ A taxa de matrícula inclui, taxa das aulas e o seguro de acidente,

Contato

Fukuroi B & G Kaiyo Center ☎ 0538-43-1523 (fechado nas terceiras segundas-feiras de cada mês)



Segunda Fase do Programa de Natação da Piscina Mizutama Ano 2026 [Período: 2 de Novembro a 23 de Março de 2027]

れいわ

ねんどみずたま

だい き

きかん

かつふつがづつ

れいわ

ねんがつ

にちか

かく

かい

2026(令和8)年度 水玉プール第2期プログラム 期間: 11月2日(月) ~ 2027(令和9)年3月23日(火) (各18回)



● Programa de Natação para Pais & Filhos

Nome do Programa da Piscina	Semana	Horário	Conteúdo
Oyako Suimu (Natação para Pais & Filhos)	Sextas	11:15 ~ 12:00	Promove o desenvolvimento físico e mental das crianças, ao mesmo tempo em que estimula o vínculo entre pais e filhos por meio do contato físico.
Público-alvo	Crianças de 6 meses até a idade pré-escolar e seus responsáveis		
Capacidade	15 pares de pais e filhos (por ordem de inscrição)		
Taxa	¥ 14,400 (inclui seguro e taxa de uso das instalações)		
Inscrição	Entregue o formulário de inscrição (disponível no balcão) na recepção da Piscina Mizutama, (as inscrições e pagamentos serão aceitos a partir de 1º de setembro, terça). ※ Não são permitidas alterações de curso após o pagamento nem reembolsos após o início das aulas.		



● Programa de Natação Infantil

Nome do Programa da Piscina	Semana	Horário	Conteúdo
Yoji Suimu (Natação p/ crianças em idade pré-escolar)	seg ter qua sex	15:30 ~ 16:20	Ao desfrutar do conforto e do prazer da água, as crianças podem familiarizar-se com ela e aprender o básico sobre natação, prevenção de acidentes e segurança.
Junia Suimu (Natação Infantil) ①		16:30 ~ 17:30	Por meio do treinamento na água, os alunos desenvolverão a mente e o corpo enquanto aprendem o básico dos estilos crawl e costas, e depois tentarão dominar os 4 estilos de natação.
Junia Suimu (Natação Infantil) ②		17:40 ~ 18:40	
Yoji Suimu (doyobi) ① [Natação p/ crianças em idade pré-escolar aos sábados ① e ②]	sáb	15:00 ~ 15:50	Ao desfrutar do conforto e do prazer da água, as crianças podem familiarizar-se com o meio aquático e aprender o básico sobre natação, prevenção de acidentes e segurança.
Yoji Suimu (doyobi) ②		16:00 ~ 16:50	
Junia Suimu (doyobi) (Natação Infantil aos sábados)		17:00 ~ 18:00	Por meio do treinamento na água, os alunos desenvolverão a mente e o corpo enquanto aprendem o básico das modalidades crawl e costas, e depois tentarão dominar os 4 estilos de natação.
Inscrição	Entregue o formulário de inscrição disponível no balcão de atendimento da Piscina Mizutama		
Período	14 (sex) a 31 de agosto (seg)		
Prazo Pagamento da Taxa	7 (seg) a 26 de setembro (sáb)		
Sorteio	O resultado do sorteio, caso haja, será divulgado em 7 de setembro (seg), no site do Tsukimi no Sato Gakuyukan e na recepção da Piscina Mizutama		
Outros	Não são permitidas alterações da aula de natação após o pagamento da taxa, e nem reembolso após o início das aulas		
Contato	Tsukimi no Sato Gakuyukan Mizutama Puru (Centro de Lazer Tsukimi no Sato Piscina Mizutama) ☎ 0538-49-3201		

SAÚDE
 [健康]

Turno de Atendimento Emergencial Noturno e Feriados de 15 de Agosto a 15 de Setembro 2026

や かん きゅうじつきゅうきゅうとうばん

がつ にち がつ にち

夜間・休日救急当番 2026年8月15日～9月15日


※ Antes de receber o atendimento médico de emergência, primeiro deverá contactar o hospital que irá para informar os sintomas.

※ O horário de atendimento noturno durante a semana, de segunda a sexta é das 18:00 às 21:00 (sendo que a recepção para o atendimento se encerra 30 minutos antes do horário do término de atendimento).

Dia	Semana	Instituição Médica	Endereço	Especialidade Médica	TEL (0538)
8/15	sábado	Esteja realizando o tratamento nas clínicas de atendimento de rotina, ou esteja indo ao Hospital Geral Chūtō-en Sōgō Iryō Center			
16	domingo	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
17	segunda	Uesugi Naika Clinic	Kakenoue 19-2	Clínica Geral, Angiologia	41-3000
18	terça	Miki Shōnika Iin	Izumi-cho 1-7-5	Pediatria	43-3797
19	quarta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
20	quinta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
21	sexta	Yamana Shinryōjo	Haruoka 588-1	Clínica Geral, Reumatologia, Angiologia, Gastreenterologia	49-1331
22	sábado	Esteja realizando o tratamento nas clínicas de atendimento de rotina, ou esteja indo ao Hospital Geral Chūtō-en Sōgō Iryō Center			
23	domingo	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
24	segunda	Karashidane Shinryōjo	Kayama 1305	Clínica Geral, Nefrologia	30-7080
25	terça	Nagata Ichō・Shōkakika Iin	Kawai 856-9	Clínica Geral, Gastreenterologia	43-2355
26	quarta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
27	quinta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
28	sexta	Morimoto Jibiinkōka	Kamiyamanashi 1-8-5	Otorrinolaringologia, Pediatria	30-1100
29	sábado	Esteja realizando o tratamento nas clínicas de atendimento de rotina, ou esteja indo ao Hospital Geral Chūtō-en Sōgō Iryō Center			
30	domingo	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
31	segunda	Shimura Naika Iin	Kunō 1973-3	Clínica Geral, Pneumologia, Pediatria	44-1159
9/1	terça	Tokunaga Iin	Nishidōri 149-1	Clínica Geral, Pediatria, Dermatologia, Reabilitação	23-2017
2	quarta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
3	quinta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
4	sexta	Mizoguchi Family Clinic	Asaoka 45-1	Clínica Geral, Pediatria	23-8300
5	sábado	Esteja realizando o tratamento nas clínicas de atendimento de rotina, ou esteja indo ao Hospital Geral Chūtō-en Sōgō Iryō Center			
6	domingo	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
7	segunda	Asaba Iin	Asaba 1767-1	Clínica Geral, Gastreenterologia	23-6320
8	terça	Yamana Shinryōjo	Haruoka 588-1	Clínica Geral, Reumatologia, Angiologia, Gastreenterologia	49-1331
9	quarta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
10	quinta	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
11	sexta	Morimoto Jibiinkōka	Kamiyamanashi 1-8-5	Otorrinolaringologia, Pediatria	30-1100
12	sábado	Esteja realizando o tratamento nas clínicas de atendimento de rotina, ou esteja indo ao Hospital Geral Chūtō-en Sōgō Iryō Center			
13	domingo	Fukuroi-shi Kyūjitsu Kyūkan Shinryō-Shitsu	Kunō 2515-1	Clínica Geral, Pediatria, Cirurgia	84-9131
14	segunda	Tanaka Jyunkanki Naika Clinic	Takao 1766-1	Clínica Geral, Angiologia	41-0810
15	terça	Kurebayashi Naika Jyunkanki Naika Iin	Kasui no Mori 51-8	Clínica Geral, Angiologia, Diabetes	31-5123

 へんしゅう ぱつこう
 編集・発行

 ふくろい し やくしょ た ぶん が きょうせい すいしん か た ぶん が きょうせいかかり
袋井市役所 多文化共生推進課 多文化共生係 TEL(0538)44-3138
 (Fukuroi Shiyakusho Tabunka Kyosei Suishin-ka Tabunka Kyosei Kakari)

Edição e Publicação

Prefeitura Municipal de Fukuroi Divisão de Assuntos Interculturais Setor de Assuntos Interculturais TEL (0538) 44-3138

Video “Guia da Vida Cotidiana” voltado para Estrangeiros
Balcão de Consultas para Estrangeiros


A Cidade de Fukuroi, produz videos que apresentam informações sobre os vários procedimentos na prefeitura e do cotidiano. Poderá assistir pelo You Tube.


 Poderá consultar sobre o aprendizado do japonês, educação, trabalho e consultas relacionados do cotidiano. Possível consultar em português
 Local: Centro de Intercâmbio Internacional de Fukuroi
 (Araya 1-1-15) TEL(0538)43-8070